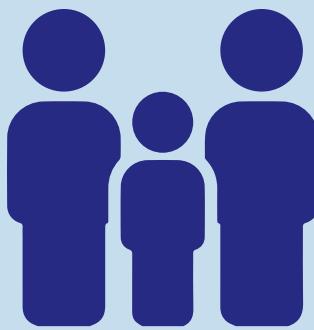


Hatene ita-nia direitus no responsabilidades: Violénsia doméstika no violénsia iha família



Ita hotu iha direitus no responsabilidades no hakarak iha relasaun ne'ebé seguru, respeita malu, no saudável. Ita hotu iha direitu atu moris livre husi violénsia, inklui violénsia doméstika no violénsia iha família. Iha Austrália, laiha toleránsia ba violénsia doméstika no violénsia iha família no iha lei sira atu proteje ema hirak ne'ebé afetadu husi violénsia noabuzu.

SUMÁRIU

- Ita hotu iha direitu atu senti seguru, saudável no ema seluk respeita iha ita-nia relasaun pesoál sira.
- Violénsia doméstika no violénsia iha família ne'e mak kualkér hahalok ne'ebé violentu, fó ameasa ka halo kontrolu, no hahalok hirak ne'e nu'udar infrasaun kriminál ne'ebé bele rezulta iha pena prizaun.
- Se ita-boot sai vítima ba violénsia doméstika ka violénsia iha família, ita-boot bele kontaktu ba polísia ka ko'alia ho konselleiru treinadu ida iha número 1800 737 732. Se ita-boot la senti seguru ka keta iha emergénsia ruma, liga ba 000.

Saida mak violénsia doméstika no violénsia iha família?

Violénsia doméstika no violénsia iha família ne'e mak kualkér hahalok ne'ebé violentu, fó ameasa ka halo kontrolu. Hirak ne'e bele hanesan infrasaun kriminál ne'ebé bele rezulta iha pena prizaun. Jeralmente, violénsia doméstika no violénsia iha família ne'e akontese iha umalaran ka uma-kain, maibé bele refere mós ba membru família ka parseiru ida ne'ebé la hela hamutuk ho ita-boot iha uma ida. Informasaun liutan kona-ba forma seluseluk sira husi violénsia doméstika no violénsia iha família nian iha pájina 2.

Sé mak sai afetadu husi violénsia doméstika no violénsia iha família?

Violénsia doméstika no violénsia iha família ne'e bele afeta ba ema sesé de'it iha tipu relasaun hotu-hotu. Ne'e la'ós de'it entre laen no feen, ka namoradu no namorada sira, ida-ne'e bele inklui violénsia hasoru parseirus, labarik família seluk no kolega sira. Nia bele akontese iha relasaun íntimu iha pasadu ka atuál, inklui relasaun sira iha-ne'ebé ita-boot namora ka hela hamutuk, tantu iha uma nia laran ka iha li'ur.

VIOLÉNSIA DOMÉSTIKA NO VIOLÉNSIA IHA FAMÍLIA BELE INKLUI, MAIBÉ LA LIMITADU BA:



VIOLÉNSIA KA ABUZU FÍZIKU

Kualkér atuasaun ne'ebé kauza danu ka estragu ba isin-lolon ka propriedade, inklui tuku, basa, tebe, dudu, buti-kakorok, tuda/soe ka uza sasán kro'at



AGRESAUN SEKSUÁL

Kualkér atuasaun seksuál lahó vítima nia hakarak inklui kaer isin-lolon, rei, relasaun seksuál, insultu seksuál, ameasa ka piada, rekuza ka lakohi atu uza kontrasepsaun no aktu seksuál ho menór



HAHALOK KONTROLADÓR

Kualkér aktu hanesan tuir subasubar, limita asesu ba família ka kolega sira, monitoriza ita-boot iha ne'ebé, lee ita-nia testu mensajen pesoál, limita utilizasaun ba telefone ka asesu ba osan



ABUZU VERBÁL

Kualkér agresaun verbál ho intensaun atu halo oin monu, hafaak ka intimidasaun inklui bolu narán no ameasa ne'ebé bele halo iha fatín privada ka públiku



ABUZU BA LABARIK/MENÓR

Kualkér espozisaun ba ka envolvimentu iha abuzu fíziku no seksuál, abandonu, abuzu verbál no emosionál hasoru labarik ida (ema ruma ne'ebé ho idade seidauk to'o idade legál ba konsentimentu)



ABUZU EMOSIONÁL

Kualkér aktu ne'ebé ho intensaun atu manipula, intimida, kontrola ka halo aat, hanesan halo ita-boot kestiona ita-nia realidade, hatún ita-nia konfiansa no independénsia, xantajan emosionál ka ameasa atu oho an



ABUZU FINANSEIRA

Kualkér aktu ne'ebé limita, kontrola ka uza sala ema ida nia rekursu finanseira sein sira-nia konsentimentu, ka prevene ka bandu ema ida atu serbisu



ABUZU NE'EBÉ FASILITA HO TEKNOLOJIA

Atuasaun sira hanesan fahe imajen sein permisaun, mensajen abuzivu ka xamada obsesiva, konta mídia sosiál falsu atu hamoe ka halo aat ema ruma ka publikasaun nosivu sira



ABUZU BAZEIA BA IMAJEN

Bainhira ema ruma fahe tuna, ka ameasa atu fahe tutan, imajen íntima sira sein konsentimentu husi ema iha foto ne'e nia laran - ida-ne'e kontra lei



ABUZU ESPIRITUÁL / ABUZU KULTURÁL

Uza ensinamentu religioza ka tradisaun kulturál sira hodi justifika forma abuzu nian, difamasaun ba kontestu kulturál ka nega ka lafó asesu ba serimónia religioza sira, rai ka família, ne'e konsidera hanesan tipu ida husi abuzu espirituál ka kultur

Violénsia no lei

Governu sira Commonwealth, estadu no territóriu sira iha Austrália hola ona medidas atu prevene violénsia no iha medidas lejizlativa ne'ebé halo infratór sira responsabiliza sira-nia hahalok iha perante lei, no mós legalmente fó protesaun ba ema sira ne'ebé sai vítima ba abuzo doméstika.

Laiha sirkunstánsia ka razaun ruma ne'ebé halo violénsia ne'e sai aseitável, mezmu se ema ruma senti katak sira prejudikadu. Komete aktu violénsia hasoru ema seluk ne'e buat ida ilegal iha Austrália no n'udár **infrasaun kriminál**. Infrasaun kriminál sira bele resulta iha sansaun sira hanesan selu multa ka pena prizaun no bele afeta ba ita-boot nia kapasidade atu hela iha Austrália.

Aktu sira violénsia doméstica no violénsia iha família ne'e konsidera hanesan **infrasaun kriminál** ne'e duni bele hetan sansaun tuir lei. Hirak ne'e inklui

- agresaun
- agresaun seksuál
- halo ameasa hasoru ema seluk nia seguransa
- tuir subasubar
- abuzo finanseira
- na'ok ka estraga propriedade
- violasaun hasoru orden ba protesaun nian.

Importante atu ita-boot mós hatene kona-ba lei, ita-boot nia direitu no responsabilidade sira iha relasaun ho konsentimentu no asédui seksuál

Saida mak hau bele halo se hau iha hela relasaun ida abuziva?

Se ita-boot (ka ema seluk ruma) mak iha perigu laran, ka se ita-boot hetan ona ameasa, ema halo moras fizikamente ka hetan agresaun seksuál, proteje ita-nia an hodi sai husi situasaun ne'e (se ita bele) no liga ba polisia ka zero dala tolú (000).

Se ita-boot hanoin katak ita iha hela relasaun ida abuziva, ka hatene ema ruma ne'ebé dalaruma iha relasaun ida abuziva, importante tebes atu buka tulun lailais kedas. Ko'alia ho ema ruma ne'ebé ita-boot fiar bele tulun ita hodi deside saida mak presiza halo tuirmai, tantu kolega ida, membru família, ita-nia médiku ka konselleiru ida. Importante tebes katak ema hetan apoiu atu hili rasik buat saida mak sira hakarak, bainhira sira prontu.

Se ema ruma uza ona violénsia doméstica ka violénsia iha família hasoru ita-boot, tribunál ida iha Austrália bele fó-sai orden ida atu hapara infratór ne'e hodi la besik ba ita-boot. 'Orden ba protesaun' ne'e estabelese regras ne'ebé ema ida seluk ne'e tenki kumpri, no lei lafó dalan ba ema ne'e atu viola regra sira ka ameasa atu uza violénsia doméstica no violénsia iha família hasoru ita-boot.

Servisu apoiu saida mak disponivel?

Se ita-boot sai vítima ba violénsia doméstica ka violénsia iha família, ka se ita-boot brutu/violentu hasoru ita-boot nia parseiru importante atu hatene katak apoiu disponivel ba ita. Iha servisu barbarak iha Austrália mak fó apoiu ba ema sira ne'ebé sai vítima ba violénsia doméstica ka violénsia iha família, no kada estadu no territóriu oferece tipu servisu sira mak diferente. Ita-boot karik konsidera apoiu ba:

-  **protesaun pesoál no seguransa**, ita-boot bele liga ka ba iha ita-nia eskuadra polisia lokál
-  **asisténsia saúde no médiku**, ita-boot bele liga ba ambulânsia ida ka vizita ba ita-nia médiku
-  **servisus apoiu profisionál ba krize** atu orienta ita-boot no fornese apoiu akonsellamentu
-  **asisténsia legál** bele tulun ita-boot komprende kona-ba lei no ita-nia direitus legál
-  **liña apoiu saúde mentál** atu promove rekuperasaun no fornese apoiu akonsellamentu



- Relasaun saudável ne'e hahú ho sentimentu respeita ba malu no seguru.
- Ita-boot iha direitu ida atu hetan respeitu no seguransa iha ita-nia relasaun hotu-hotu.
- Relationship behaviour that is abusive is never OK and may be domestic and family violence or sexual violence.
- Komportamentu relasaun nian ne'ebé abuziva ne'e nunka buat DI'AK no ida-ne'e bele iha forma violénsia doméstica no violénsia iha família ka violénsia seksuál. Se ita-boot ECT on 1800 737 732 or through online chat.

Fonte:: 1800RESPECT National Sexual Assault, Domestic Family Violence Counselling Service

Atu hetan tulun ka ko'alia ho ema ruma iha-ne'ebé



Atu hetan tulun ka ko'alia ho ema ruma iha-ne'ebé

Se karik ita-boot rasik sai vítima ka hetan agresaun seksuál no ita-boot hakarak atu hato'o keixa ida, ita-boot tenki ba relata ka kesar lailais kedes iha polísia. Se ita-boot la seguru ka keta iha emerjénsia ruma liga ba 000. Ita-boot bele hetan mós apoiu husi servisu apoiu ba agresaun seksuál nian ida, mak hanesan 1800RESPECT iha número 1800 737 732.

Karik ema ruma husi eskema PALM nian bele ajuda hau?

Atu adapta ka ajusta ba moris iha NASAUN SELUK NE'E BELE SAI DIFISIL MAIBÉ APOIU NO REKURSU SIRA DISPONIVEL ATU AJUDA KA TULUN ITA-BOOT. SE ITA-BOOT IHÀ PERGUNTAS KONA-BA ADAPTA BA MORIS IHÀ AUSTRÁLIA, ITA-BOOT BELE HUSU BA ITA-NIA EMPREGADÓR. SE SIRA LA HATENE NINIA RESPOSTA, SIRA BELE DEHAN BA ITA-BOOT ATU KO'ALIA HO SÉ, INKLUI APOIU BA ESKEMA PALM NIAN SIRA SELUK HANESAN:



Ofisiál Ligasaun ba País (CLO) ka adidu traballu nian sira

Ita-boot bele hetan lista CLO atuál sira hotu nia informasaun kontaktu iha website PALM nian (<https://www.palmscheme.gov.au/contact>).



Liña servisu apoiu PALM nian iha (1800 51 51 31), ka email (palm@dewr.gov.au)

Favór anota katak liña serrvisu apoiu no inbox email nian ne'e monitoriza husi tuku 8:30 dadeer to'o tuku 6:30 kalan AEST - xamada telefónica sira depoisde oras serbisu ida-ne'e tenki ba insidentes krítiku de'it.

Oinsá hau bele hetan informasaun liután ka asisténsia profisionál konfidensiál?



Se ita-boot ka ema ruma ne'ebé ita hatene mak hakarak atu hetan informasaun liután kona-ba violénsia doméstika no violénsia iha família durante hela iha Austrália, entaun ita-boot bele kontakta ba servisu apoiu referál sira mak iha tabela kraik ne'e. Organizasaun hirak ne'e bele tulun ita-boot ka hatudu dalan ne'ebé lolos ba ita-boot atu hetan servisu ida ne'ebé relevante ba ita-nia nesesidades no asesivel ba ita-boot.

SERVISU REFERÁL NO APOIU PRINSIPÁL SIRA IHÀ AUSTRÁLIA

SERVISU	SAIDA MAK NIA HALO?	INFORMASAUN KONTAKTU
Servisus emerjénsia	Zero dala tolu (000) mak Austrália ninia número prinsipál ba servisu emerjénsia. Ita-boot tenki liga ba 000 se ita presiza ajuda urgente husi polísia, servisus bombeirus ka ambulânsia.	 Telefone: 000 ba Nasaun tomak, 24/7
Servisu polísia ka ambulânsia lokál	Se situasaun ida la'ós urgente, ita-boot tenki buka liga ba número husi ita-nia servisu polísia, bombeirus ka ambulânsia lokál.	 Atu hetan ita-nia eskuadra polísia lokál buka iha 'Find my local police station in [ita-nia área]'.

SERVISU REFERÁL NO APOIU PRINSIPÁL SIRA IHA AUSTRÁLIA		
SERVISU	SAIDA MAK NIA HALO?	INFORMASAUN KONTAKTU
Health Direct	Se ita-boot hakarak atu hetan médiку ida ka profisionál saúde seluk besik ba ita-nia fatin, vizita ba Health Direct. Ita-boot bele uza sira-nia lokalizadór servisu nian hodi buka ajuda ne'ebé mak besikliu ba ita-nia fatin.	 Liga ba: 1800 022 222 ba Nasaun tomak, 24/7  Web: https://www.healthdirect.gov.au/domestic-violence-and-abusive-relationships
1800RESPECT	Se ita-boot presiza atu ko'alia ho konselleiru profisionál ida kona-ba violénsia doméstica no violénsia iha família ka agresaun seksuál, organizasaun ida-ne'e fornese servisu liña asisténsia konfidensiál ida gratuita. Ita-boot bele ba iha sira-nia pájina website atu hetan servisus hodi ajuda ita-boot no informasaun kona-ba relasaun saudável.	 Telefone: 1800 737 732 ba Nasaun tomak, 24/7  Web: https://www.1800respect.org.au/
Aplikativu (app) Daisy ba telefone	Daisy mak aplikativu (app) ida ne'ebé fornese informasaun kona-ba servisus apoiu iha ita-boot nia área lokál. Ne'e dezenvolve husi 1800RESPECT no bele uza no download ho gratuita no inklui rekursus seguransa nian atu ajuda proteje privasidade husi ema ne'ebé mak uza aplikativu ne'e.	 Download husi ita-nia app store; ka Vizita Daisy app: https://www.1800respect.org.au/daisy
MensLine Australia	MensLine Australia mak servisu akonsellamentu telefónica no online nian ida ba mane sira ne'ebé ho problema/preokupasaun sira iha família no relasaun.	 Telefone: 1300 78 99 78  Web: https://mensline.org.au
Men's Referral Service	The Men's Referral Service mak servisu akonsellamentu telefónica ba mane sira kona-ba violénsia iha família, informasaun no referrál ne'ebé halo operauna iha Austrália nia laran tomak ne'ebé administra husi No to Violence (Lae ba Violénsia) no nia nu'udár pontu kontaku sentrál ba mane sira ne'ebé hola responsabilidade ba sira-nia halok violentu. Sira mós fornese apoiu no referál ba feto no mane ne'ebé buka informasaun lori naran husi sira-nia parseiru mane, kolegas ka membrus família, no traballadór sira iha ajénsias oioin ne'ebé buka asisténsia ba sira-nia klientes ne'ebé mak mane.	 Telefone: 1300 766 491 Loron-serbisu tuku 8 dadeer to'o tuku 9 kalan, Findasemana tuku 9 dadeer to'o tuku 5 loraik  Web: https://www.ntv.org.au

SERVISU REFERÁL NO APOIU PRINSIPÁL SIRA IHA AUSTRÁLIA		
SERVISU	SAIDA MAK NIA HALO?	INFORMASAUN KONTAKTU
Family Violence Law Help (Ajuda ba Lei Violénsia iha Família)	Family Violence Law Help mak website nasionál ba ema sira ne'ebé hakarak atu hatene kona-ba violénsia doméstika no violénsia iha família, lei ne'e rasik no atu hetan ajuda iha-ne'ebé.	 Vizita website, https://familyviolencelaw.gov.au , atu hatene liutan informasaun kona-ba tópiku sira hanesan: <u>Violénsia doméstika no violénsia iha família</u> <u>Ordenamentu sira kona-ba Violénsia Doméstika</u> <u>Oinsá atu hetan ajuda</u>
Family Advocacy and Support Service (FASS)	The Family Advocacy and Support Service (FASS) mak servisu integradu ida husi advogadu no asistente sosiál nian ba vítima sira violénsia iha família nian. Finansiadu husi Commonwealth. Austrália ninia Estadu no Territóriu sira ida-idak iha Servisu ba Advokasia no Apoiu Família nian ('FASS'). FASS kombina konsellu legál gratuita no apoiu iha tribunál ba ema sira ne'ebé afetada husi violénsia doméstika no violénsia iha família.	 ACT: 1300 654 314 NSW: 1800 551 589 NT: 1800 019 343. QLD: 1300 267 762 SA: (08) 8111 5300. TAS: 1800 431 157 VIC: (03) 8373 7917 WA: 1300 650 579  Ba iha website Lei Violénsia iha Família nian atu hetan detalles kompletu ba kontaktu, fatin no servisu sira ba Servisu ba Advokasia no Apoiu Família nian iha kada estadu. https://familyviolencelaw.gov.au/fass/
Komisáriu eSafety	eSafety ajuda ema Australianu sira hodi prevene no trata ho danu ka buat aat ne'ebé kauza husi abuzu online ne'ebé grave ka konteúdo online ne'ebé ilegal no restrita. Ba iha sira-nia website hodi hatene oinsá mak atu relata ka denunsia abuzu bazeia ba imajen, hasai konteúdo, kesar ka denúnsia ba polísia, nst.	 Vizita website, https://www.esafety.gov.au/key-issues/ image-based-abuse  Fixa informativu: <u>Seguransa online ba inan-aman no enkarregadu/kuidadór sira</u>

Maski halo ona buat hotu ho kuidadu iha preparasaun ba materiál ida-ne'e, maibé eskema PALM, ninia funzionáriu, voluntáriu ka parseiru sira sei la asume responsabilidade ba erru, omisaun, impresizaun ruma relasionala ho informasaun iha fixa informativa ida-ne'e nia laran ka kualkér perda ka estragu mak hamosu husi ema ruma ne'ebé depende ka laran-metin ba kualkér informasaun ruma iha fixa informativa ida-ne'e. Informasaun ne'ebé kontein iha fixa informativa ida-ne'e prepara atu fornese de'it informasaun jerál. Ne'e laós destinadu ba ema atu laran-metin ba ka atu troka fali konsellu legál ka profisionál sira seluk. Eskema PALM ka ninia parseiru sira sei la asume responsabilidade ba kualkér konsekuénsias ne'ebé hatene hela ka la hatene mak rezulta husi konfiansa ka laran-metin ba informasaun ne'ebé kontein iha fixa informativa ida-ne'e.

